



JAPAN AIRLINES

日本航空台灣分公司（函）

地址：台北市民生東路 3 段 138 號 11 樓

聯絡電話：(02) 21755815 總務部 薛文秀

受文者：貴校日文系所

發文日期：中華民國一一一年九月十四日

發文字號：日航外發字第 2022015 號

附件：海報、DM、線上課程預定表、同意書、報名表

主旨：謹送「2022 年 JAL SCHOLARSHIP 日本研究 PROGRAM」甄選大學生參加
線上研習活動，報名表格式(如附件)，敬請 惠允推薦優秀學生參加甄選。

說明：

- 一、活動宗旨：增進亞洲各國學習日語之大學生對日本的深入了解，促進國際文化交流，期許能成為中日文化交流之橋樑，並積極分享所學，對社會有所貢獻。
現今因新冠疫情影響以致台日間往來受限，特別改為線上研習課程。
- 二、主辦單位：公益財團法人 JAL 財團
- 三、協辦單位：日本航空公司
- 四、線上研習課程日程：2022 年 11 月 26、27 日，12 月 3、4、10、11、17 共 7 日
(請參考附檔「全体スケジュール」中研習課程內容，如遇特殊狀況將有所變更，敬請見諒)
- 五、台灣全省甄選人數：4 名
- 六、研習方式：第 1~5 日活動為線上互動及討論，第 6 日及第 7 日活動將安排台灣地區入選同學們齊聚一堂，於會場繼續參加與海外地區入選同學之線上交流，第 7 日並設有日本文化體驗活動及舉辦修業式。
- 七、參加資格：
 - (一) 台中、花蓮以北(基隆市、台北市、新北市、桃園市、新竹縣市、苗栗縣、台中市、南投縣、宜蘭縣、花蓮縣)對日本有興趣之大學、研究所在學學生(2022 年參加線上研習時仍具在學資格為限)。
 - (二) 20 歲以上、25 歲以下、中華民國國籍(本人與其雙親均為不以日語為母語者)、品行良好、身體健康、積極進取、有團隊精神、日語能力檢定 2 級以上合格者(含 2 級合格者)。。
- 八、注意事項：
 - (一) 獲選同學參加線上研習時，須全程參與研討課程，遵守紀律，若有任何不妥行為，主辦單位將有權隨時終止其參與研習課程。
 - (二) 研習前，將由主辦單位提出事前課題檢討，研習結束後須提交心得報告，參加同學須於主辦單位限定之期間內繳交。
 - (三) 獲選同學參加課程研習期間之錄影內容、書面發表等資料之使用權皆歸屬主辦單位。



JAPAN AIRLINES

(四) 獲選同學參加課程研習後，期盼能以日航財團獎學金代表之所學經驗充分活用，貢獻所學。

九、研討主軸：

參加同學請先研讀本次線上研習營討論主軸

「SDGs」：持續可能な未来へ、気候危機と私たち。踏み出そう、未来に続く豊かさのために

説明：2015 年 9 月の国連サミットで採択された「持続可能な開発のための 2030 アジェンダ」にて記載された 2016 年から 2030 年までの国際目標です。持続可能な世界を実現するための 17 のゴール・169 のターゲットから構成され，地球上の誰一人として取り残さない (leave no one behind) ことを誓っています。

聯合國發表之 17 個永續發展目標

[:http://www.unic.or.jp/news_press/features_backgrounders/15760/](http://www.unic.or.jp/news_press/features_backgrounders/15760/)

十、報名辦法：

參加同學填妥報名表(日文格式共 4 頁)及同意書後，附上日語能力檢定 2 級(或以上)合格證書影本，以郵寄方式寄至：

(10596) 台北市松山區民生東路三段 138 號 11 樓
日本航空台北分公司總務部 薛小姐

十一、報名截止日期：2022 年 10 月 6 (星期四)截止收件，郵戳為憑，
一律以學校為單位，每校推薦名額(含研究所)最多合計 3 名。

十二、評選方式：第一次書面審查合格者，將個別通知參加面試。

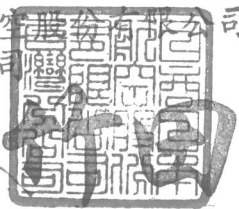
十三、面試日期：2022 年 10 月 18 日(星期二)(時間將另行通知)

面試方式：將以電郵方式個別通知

十四、公佈日期：2022 年 11 月 7 日(星期一)(將個別通知)

十五、經費：線上研習課程相關教材與 12 月 11、17 兩日往返共同討論會場的交通、餐飲費及平安保險等(不包括電話及網路等私人花費)，均由主辦單位負擔。

日商日本航空株式會社
台灣分公司
總經理



2022 オンライン JAL スカラシッププログラム アプリケーション

記入日 年 月 日

写真

JPEG 形式

でデータ貼付

(プログラム報告書に

使用いたします。)

基本情報

名前(パスポート表記) Print name as in Passport

ローマ字

Tick Either

☐

姓 Surname

名 Given Name

Middle Name (if any)

☐

Full Name

カタカナ

姓 Surname

名 Given Name

Middle Name (if any)

漢字 Kanji

(if any)

姓 Surname

名 Given Name

Middle Name (if any)

プログラム中に呼んでほしいニックネーム

国籍

性別 ☐ 男 ☐ 女 ☐ 無回答

生年月日

年齢

月 MM / 日 DD / 年 YY

現住所 (郵送に使用いたします。郵便番号を含め、自宅のご住所を明確に記入してください。カタカナ使用不可。)

Print in English

(郵便番号 Zip-code :) Country/Region

電話 : (日本からかける場合) +

FAX : (if Any) +

E-mail Address :

Any other Addresses for last minute communication before program started
(Skype ID, Wechat ID, Facebook, Line, Weibo, etc.) :

緊急時の連絡先:

名前 _____ 続柄 _____

住所(Print in English) _____

電話(日本からかける場合)+ _____ FAX(If Any)+ _____

E-mail Address: _____

Skype ID, Wechat ID, Facebook, Line, Weibo, (for emergency contact)

学校名 _____

専攻 _____

日常で使用している言語 _____

日本語能力

日本語検定 () 級 () 年

日本語履修暦

英語能力 (参考)

TOEIC () 点 TOEFL () 点

☐ 討論ができる

☐ 日常会話ができる

☐ 片言

その他の外国語 (参考)

☐ 討論ができる

☐ 日常会話ができる

☐ 片言

☐ 討論ができる

☐ 日常会話ができる

☐ 片言

☐ 討論ができる

☐ 日常会話ができる

☐ 片言

海外旅行経験 (参考)

時期・期間

国名

目的

_____	_____	_____
_____	_____	_____
_____	_____	_____
_____	_____	_____
_____	_____	_____

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

[illegible]

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

趣味·特技

自己 PR

This image shows a single sheet of white paper with horizontal blue or grey ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are approximately 20 lines visible. The paper has a slight shadow on its right side, suggesting it's resting on a surface.

The 2022 Online JAL Scholarship Program
Consent Form

I, the undersigned, hereby agree to abide by all the rules and conditions of the JAL Scholarship Program sponsored by the JAL Foundation, in cooperation with Japan Airlines Co. Ltd., as indicated below.

The conditions and rules of this program are as follows:

1. Duration of the program: November 26,27, December 3,4,10,11,17,2022 (7days in total)
2. The following costs will be met by the JAL Foundation and Japan Airlines:
 - Insurance in case of sickness, injury for the duration of the official scholarship program.
 - Fees for lectures, seminars.
 - All accommodation, as well as food, drink, room charge for use on days 6-7 of the official program at lodgings are to be arranged by the JAL Foundation.
 - Travel costs to conference rooms used on days 6-7.

(Note: All expenses, apart from the aforementioned costs, must be met by the participant.)
3. The student must agree to follow the rules in all online program.
4. The student must attend all classes, all sessions scheduled, and all activities scheduled by the JAL Foundation unless prevented by serious illness or misadventure.
5. The student must have an interest in Japan and be willing to experience Japanese culture and customs.
6. The JAL Foundation shall not be responsible for students' activities, either individual or collective, which take place outside of the official program.
7. The JAL Foundation reserves the right to decide whether a student should be withdrawn from the program in the event of her/his failure to comply with rules.
8. The JAL Foundation reserves the right to decide whether a student is capable of further participation in the scholarship activities or whether the student should be withdrawn from the program in the event of any serious accident or illness.

9. The student is required to submit a report to the JAL Foundation by the assigned due date after her/his completion of the program. The topic and other requirements of the report will be instructed by the JAL Foundation.
10. The JAL Foundation and Japan Airlines reserve the right to retain copyright of any of the students' written submissions and to use them in any publications they deem proper. This additionally applies to any photographs and/or recordings that are taken during the duration of the program.

Failure to comply with these conditions will result in the participant being withdrawn from the program.

Signature: _____

Date: _____ / _____ / _____
(YYYY/MM/DD)

Name (print): _____
Family Name First Name Middle Name

Country/Region: _____

Parent/Guardian's signature: _____

Signature of JAL Branch Director: _____

2022 オンラインJALスカラシッププログラム 全体スケジュール案

	日付	曜日	プログラム内容
1	11月26日	土	○SDGsに関する講義やワークショップを通じて、2日目以降の研修準備をします。 ・オリエンテーション ・イントロダクション&アイスブレイク ・ワークショップ
2	11月27日	日	○専門家の講義を受け研修テーマとなる気候危機の現状を学び、気候危機について参加者同士で意見交換を行います。 ・講義：気候危機や世界の現状について（講師：平田仁子氏 NGO Climate Integrate) ・オンラインワールドカフェ（グループディスカッション） ・質疑応答 ・振り返り
3	12月3日	土	○気候危機に対する解決策について学びます。また、参加者同士で解決策などを話し合います。 ・講義：ユースや市民の活動について（講師：宮崎紗矢香氏 国立環境研究所 社会対話・協働推進室コミュニケーター） ・オンラインワールドカフェ（グループディスカッション） ・質疑応答 ・振り返り
4	12月4日	日	○オンラインフィールドワーク（日本の現場の視察）を行い、気候危機に関してどのようなアクションが取られているかを学びます。 ・訪問先：NPO法人しんりん（所在地：宮城県 https://www.vestachp.com） ・グループディスカッション ・振り返り
5	12月10日	土	○オンラインフィールドワーク（日本の現場の視察）を行い、気候危機に関してどのようなアクションが取られているかを学びます。 ・訪問先：日本フードエコロジーセンター（所在地：神奈川県 https://www.japan-fec.co.jp） ・グループディスカッション ・振り返り ※訪問先の都合により、開始時間が変更になる可能性があります。
6	12月11日	日	○5日目までの講義やフィールドワークから得た知識を基にアクションプランを考えます。 ・講義：アクションプランの作成方法について ・アクションプラン作成 ※6日目は現地の会議室に集まりプログラムにご参加いただく予定ですが、コロナ感染症拡大の状況や学生（スカラー）の負担を考慮し、変更となる可能性があります。
7	12月17日	土	○アクションプランを発表していただきます。発表後は、日本文化体験と修了式をオンラインで行います。 ・アクションプラン発表、フィードバック ・日本文化体験（調整中） ・修了式 ※7日目は現地の会議室に集まりプログラムにご参加いただく予定ですが、コロナ感染症拡大の状況や学生（スカラー）の負担を考慮し、変更となる可能性があります。